



**CERTIFICATO SANITARIO PER L'ESPORTAZIONE DI ALIMENTI DI ORIGINE VEGETALE O
PRODOTTI COMPOSTI DESTINATI AL CONSUMO UMANO
EXPORT HEALTH CERTIFICATE FOR FOOD OF PLANT ORIGIN OR COMPOSITE PRODUCTS
INTENDED FOR HUMAN CONSUMPTION**

certificato N: /2020

1) Esportatore – Exporter – Exportateur	ENTE EMITTENTE - IUSSUING BODY – ORGANISME SERVIZIO SANITARIO NAZIONALE Regione Autonoma Friuli Venezia Giulia AZIENDA SANITARIA UNIVERSITARIA GIULIANO ISONTINA Dipartimento di Prevenzione S.C. Igiene degli Alimenti e della Nutrizione via de' Ralli, 3 - 34128 TRIESTE Tel. 0403997507-7509-7513 PEC: asugi@certsanita.fvg.it
2) Stabilimento – Factory – Usine	
3) Numero di Registrazione - Registration number - numéro d'enregistrement	
4) Alimenti prodotti – Foodstuff produced –Aliments produits	5) Destinatario – Consignee – Destinataire

**CERTIFICATO SANITARIO PER L'ESPORTAZIONE DEI PRODOTTI ALIMENTARI
EXPORT HEALTH CERTIFICATE FOR ALIMENTARY PRODUCTS
CERTIFICAT SANITAIRE D'EXPORTATION POUR DES PRODUITS ALIMENTAIRES**

**CERTIFICATO DELLA AUTORITÀ COMPETENTE
CERTIFICATION BY THE COMPETENT AUTHORITY - CERTIFICATION DE L'AUTORITÉ COMPÉTENTE**

Visti gli atti di Ufficio – After examining the internal documents –Vu les action de bureau

SI DICHIARA – WE DECLARE THAT – ON DECLARE QUE

- 1 La ditta indicata al quadro 1) si avvale dello stabilimento ubicato all'indirizzo indicato al quadro 2) per la produzione e il confezionamento degli alimenti indicati al quadro 4)
 - 1.1 The firm mentioned in box 1) makes use of a factory situated at the address indicated in box 2) for the production and the packing of products in box 4)
 - 1.2 La société indiquée dans l'encadré 1) fait usage d'un établissement situé à l'adresse indiquée dans l'encadré 2) pour la production et le conditionnement des aliments mentionnés dans l'encadré 4)

- 2 Lo stabilimento 2) possiede il n° di registrazione indicato nel quadro 3)
 - 2.1 The factory 2) has the registration n° as shown in box 3)
 - 2.2 l'établissement 2) possède le n° d'enregistrement indiquée dans l'encadré 3)

- 3 Gli alimenti indicati al quadro 4) sono in libera vendita per il consumo umano
 - 3.1 The products listed in box 4) are freely on sale for human consumption
 - 3.2 Les aliments indiqués dans l'encadré 4) sont librement vendus pour la consommation humaine.

4 Lo stabilimento è soggetto a controlli ufficiali eseguiti dall'autorità competente ai sensi delle leggi vigenti nella Comunità Europea

- 4.1 The factory is subject to official inspection carried out by the competent authority in accordance with the laws in force in the E.C.
- 4.2 l'établissement est soumise à des contrôles hygiéniques et sanitaires officiels réalisées par des organismes compétents conformément aux lois en vigueur dans la C.E.

Il Direttore della S.C. Igiene degli Alimenti e della Nutrizione
The Manager of Food Hygiene and Nutrition Service
Le Directeur de la Division Hygiène alimentaire et Nutrition
dott. ...